



# اللّيْن نَمِيلُ شَكَانِين الْمَلَأِ جَاذِبَةٌ حَصِيلَةٌ اِرَان

**1<sup>st</sup> International Fair of Study in Iran (IFSI)**  
المعرض الدولي الأول للدراسة في إيران (مدفا)





کاری کنید که در دنیا دیگران محتاج دانش  
شما باشند، مجبور باشند زبان شما را یاد  
بگیرند تا به دانش شما دست پیدا کنند؛ این  
کار ممکن است.

(هبر معظم انقلاب



بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

## فهرست

۰۵	مقدمه
۰۵	مهمترین اهداف نمایشگاه
۰۵	شورای سیاستگذاری جشنواره
۰۶	مخاطبان نمایشگاه
۰۶	اکان و ویدادهای نمایشگاه
۱۸	تمیلی از غرفه‌های برگزیده نمایشگاه

## **مقدمه**

نمایشگاه بین المللی جاذبه های تحصیل در ایران، مشتمل بر ۱۲ رویداد از ۱۷ الی ۲۰ مهرماه برای نخستین بار در مصلی بزرگ امام خمینی تهران توسط سازمان امور دانشجویان وزارت علوم، تحقیقات و فناوری و با همکاری دانشگاه ها، برخی از دستگاهها، مراکز آزفا و موسسات جذب برگزار می گردد.

## **مهمترین اهداف نمایشگاه :**

- فرهنگ سازی، شبکه سازی و گسترش زیست بوم کنشگران موثر در حوزه جذب دانشجویان بین المللی
- معرفی ظرفیت های دانشگاه ها و موسسات جذب در حوزه جذب دانشجویان بین المللی
- ارائه پیشرفت های علمی و فناوری کشور در راستای افزایش جذابیت برای تحصیل در ایران
- ایجاد موازنہ و تعامل بین موسسات جذب، اعزام و دانشگاه ه
- ایجاد فضای تعاملی مناسب و رقابتی برای انجام مذاکرات و عقد قراردادهای جذب دانشجوی بین المللی
- ارائه بنیان های فرهنگی - تاریخی قوی کشور در راستای جذب دانشجوی بین الملل

## **شورای سیاستگذاری جشنواره:**

شورای سیاستگذاری جشنواره متشکل از معاونت دانشجویی وزارت عتف، معاونت آموزشی وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی، معاونت ایرانیان خارج کشور وزارت خارجه، ریاست جامعه المصطفی، رئیس مرکز همکاری ها علمی بین المللی، معاونت سازمان فرهنگ و ارتباطات اسلامی، معاونت بین



الممل دانشگاه آزاد و روسای دانشگاه های امام حسین (ع)، شهید بهشتی، الزهرا، اهل بیت (ع)، خوارزمی و تربیت مدرس سیاستگذاری نمایشگاه و ستاد نمایشگاه با حضور نماینده‌گان اعضای شورای سیاستگذاری، هماهنگی امور اجرایی نمایشگاه را بر عهده دارند.

### **مخاطبان نمایشگاه:**

- ۱- روسا، معاونین، و مدیدان دانشگاههای سراسر کشور
- ۲- دانشجویان و پژوهشگران و نخبگان کشور
- ۳- دانشجویان بین المللی دانشگاه های کشور
- ۴- دانش آموزان نخبه دبیرستان های سراسر کشور
- ۵- مدیران و مسئولان و کلیه دست اندکاران مراکز آزفا موسسات جذب داخل کشور
- ۶- اعضای تشکل‌ها، اتحادیه ها و سازمان‌های مردم‌نهاد فعال در حوزه ارتباطات بین المللی
- ۷- مقامات کشوری، مسئولین و دست اندکاران سازمان‌ها و نهادهای دولتی فعال در زیست بوم جذب دانشجوی بین المللی
- ۸- روساء و مدیران شرکت‌های اعزام دانشجوی سایر کشور ها
- ۹- مقامات آموزش عالی کشورهای خارجی
- ۱۰- عموم مردم فرهیخته

### **ارکان و رویدادهای نمایشگاه:**

#### **۱- نمایشگاه دانشگاهها و مراکز آموزش عالی**

دانشگاهها و پژوهشگاههای دارای مجوز جذب دانشجوی بین المللی با ارائه محتوای بصری و جذاب با حداقل سه



زبانه (فارسی، عربی، انگلیسی)- به معرفی ظرفیت‌های خود اقدام می‌نمایند. محتواها در قالب‌های کاتالوگ، بروشور، کتابچه، تیزر تبلیغاتی، بنر، اینفوگرافی و اختراعات و ابتکارات دانشجویان بین‌المللی، پایان‌نامه‌ها و آثار بر جسته دانشجویان بین‌المللی، عکس یا تندیس اساتید بر جسته موثر در عرصه بین‌المللی سازی و نمونه‌های بر جسته فناورانه، مakte نماد یا سردر دانشگاه می‌باشد و مسائل زیر را پوشش می‌دهد: معرفی کلی دانشگاه، تاریخچه دانشگاه، معرفی اعضای بر جسته هیئت علمی تعداد اعضا هیئت علمی، تعداد مقالات علمی دانشگاه، جایگاه دانشگاه در رتبه بندی‌های معتبر داخلی و خارجی، سابقه دانشگاه در جذب دانشجوی بین‌الملل، معرفی محیط و ساختمان‌های دانشگاه، معرفی رشته‌ها و دانشکده‌ها، امکانات رفاهی و خوابگاهی، امکانات ورزشی و تفریحی، شهریه و مسائل مالی، معرفی اجمالی شهر محل قرارگیری دانشگاه، معرفی اماكن و ابنيه تاریخی و تفریحی و جاذبه‌های طبیعی اطراف دانشگاه، و به طور کلی هرگونه خدمات یا امکانات یا ظرفیت‌هایی که مختص دانشگاه بوده و نشانگر بین‌المللی بودن دانشگاه و شهر و نشان دهنده جذابیت تحصیل در آن مرکز دانشگاهی می‌باشد.

## ۲- نمایشگاه موسسات خصوصی جذب دانشجوی بین‌المللی در ایران

این موسسات با ارائه محتوای بصری و جذاب - حداقل سه زبانه (فارسی، عربی، انگلیسی)- به معرفی موسسه



خود اقدام خواهند نمود. کشورهای حوزه فعالیتی، رزومه و سوابق و افتخارات موسسه، و نماد و ماكت آرم موسسه و خدماتی که موسسه به دانشجو ارائه می‌دهد، در این بخش مورد پوشش قرار خواهد گرفت. موسسات به نحو مقتضی از دانشجویانی که جذب کرده یا در حال جذب هستند در جهت افزایش جذابیت کمک خواهند گرفت.

### ۳- نمایشگاه شرکت‌های اعزام دانشجوی کشورهای خارجی

شرکت‌های اعزام دانشجو از ۱۵۱ کشور برای حضور در نمایشگاه دعوت گردیده اند. این شرکت‌ها در غرفه‌های اختصاصی خود با عرضه محتوای بصری و جذاب دامنه فعالیت‌های خود را معرفی می‌نمایند. برای آنان و همچنین موسسات جذب داخلی زمینه گفتگو، تعامل و انعقاد تفاهمنامه و قرارداد با دانشگاه‌های ایران و کنسرگران حوزه بازربایی جذب فراهم می‌باشد.

### ۴- نمایشگاه مراکز آموزش زبان فارسی به غیرفارسی‌زبانان (آزفا)

مراکز آموزش زبان فارسی به غیرفارسی زبانها (آزفا) در نمایشگاه بین المللی جاذبه‌های تحصیل در ایران با ارائه محتوای بصری جذاب -حداقل سه زبانه (فارسی، عربی، انگلیسی)- به معرفی مرکز خود اقدام خواهند نمود. معرفی دوره‌های آموزشی، مدت زمان آموزش، کیفیت خدمات آموزشی، آمارهای کمی و کیفی عملکرد مرکز، شیوه‌های نوین آموزش زبان فارسی و... در این رویداد ارائه می‌شود.



این مراکز از زبان آموزان فعال یا فارغ التحصیل خود به نحو مقتضی در جهت افزایش جذابیت کمک خواهند گرفت.

## ۵- نمایشگاه فناوری اقتدار آفرین دانشگاهی

این بخش از نمایشگاه با ارائه محتوای بصری جذاب - حداقل سه زبانه (فارسی، عربی، انگلیسی)- و همچنین با عرضه ماکت یا فیزیک دستاوردهای فنی و محصولات دانش بنیان به معرفی فرایнд های پیدایش فناوری های اقتدار آفرین از ابتدای آموزش و تحقیقات علمی آن در دانشگاه ها تا تبدیل به فناوری و محصول اقدام خواهند نمود. معرفی کلی فناوری، مسیر طی شده تا موفقیت، دستاوردها و افتخارات ، ارتباط آن با مراکز دانشگاهی و مزیت های رقابتی و ارزآوری آن موضوعاتی است که ارائه می گردد. رویکرد عرضه دستاوردها، معرفی ظرفیت های فناوری اقتدار آفرین در نمایشگاه جذابیت هایی است که در جذب دانشجویان بین المللی موثر است و تاثیر بین المللی در دیپلماسی علمی دانشجویی خواهد داشت. اجرای این بخش از نمایشگاه با همکاری مشترک سازمان امور دانشجویان و دانشگاه جامع امام حسین (ع) می باشد

## ۷- نمایشگاه تشکل ها و سازمان های مردم نهاد فعال در حوزه ارتباطات بین المللی

تشکل های دانشجویی، خودجوش و مردمی فعال در حوزه بین المللی شامل انجمن های دوستی بین ایران و سایر کشورها، اتحادیه انجمن های اسلامی، کانون های علمی



دانشجویی بین المللی و تشكل‌های کشور محور دانشجویان بین المللی با ارائه محتوای بصری جذاب - حداقل سه زبانه (فارسی، عربی، انگلیسی)- به معرفی مجموعه خود به مخاطبان خواهند پرداخت. در این بخش از نمایشگاه سوابق فعالیتی تشكّل، ارتباطات و فعالیت‌های مرتبط با دانشجویان و دانشگاهیان، ایده‌ها و طرح‌های پیشنهادی و ظرفیت‌های مردمی تشكّل برای به کارگیری در فضای دیپلماسی علمی مورد توجه قرار خواهد گرفت.

## **۸- نمایشگاه سازمان‌ها و نهادهای دولتی فعال در زیست بوم جذب دانشجوی بین المللی**

ادارات و نهادهای دولتی و حکومتی که به هر نوعی در زیست بوم دانشجویان بین المللی در ایران دارای نقش بوده یا خدمتی را به دانشجویان بین المللی ارائه می‌دهد، با حضور در نمایشگاه به پاسخگویی و خدمت‌رسانی به دانشجویان خواهد پرداخت. از جمله معاونت فرهنگی و اجتماعی وزارت عتف، معاونت بین المللی وزارت عتف و معاونت فناوری و نوآوری وزارت عتف، سازمان فرهنگ و ارتباطات اسلامی، وزارت امور خارجه، وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی، پلیس گذرنامه، سازمان تبلیغات اسلامی، نهاد نمایندگی مقام معظم رهبری در دانشگاه‌ها، جامعه المصطفی، مجمع جهانی اهل‌البیت (ع)، معاونت بین الملل حوزه علمیه قم، مجمع جهانی تقریب مذاهب اسلامی.

در کنار ارکان فوق الذکر ظرفیت آژانس‌های گردشگری، اتاق



بازرگانی ایران، سازمان تجارت ایران، باشگاه دانش پژوهان آموزش و پرورش، و مدارس ایرانی در خارج نیز به معرفی ظرفیت و توانمندی های مرتبط خود با جذب دانشجویان خواهند پرداخت.

## ۹- جشنواره هنری سرای دانش و نمایش آثار و اهدای جوایز برگزیدگان

«جشنواره هنری سرای دانش» یکی از رویدادهای مهم دیگر «نمایشگاه بین المللی جاذبه های تحصیل در ایران» در مهرماه سال ۱۴۰۳ است. رقابت در این جشنواره به منظور حمایت از تولید محتوای فاخر و ماندگار در باره جاذبه های تحصیل در دانشگاه های ایران و مستند سازی تجربه زندگی و تحصیل در ایران، و همچنین در راستای کشف استعدادها و نمایش آثار ارزشمند در این حوزه برای اولین بار با هدف معرفی جاذبه های تحصیلی در ایران برگزار می گردد. گشودن دریچه ای به گفتمان سازی و افزایش آشنایی دانشجویان بین المللی با جاذبه های تحصیلی و ظرفیت دانشگاه ها و مراکز آموزش عالی ایران، در عین یادآوری ضرورت افزایش هدفمند جذب دانشجویان بین المللی از دیگر اهداف مهم این جشنواره هنری می باشد. در این جشنواره دانش، فرهنگ، مفاخر، تمدن مردمان ایران زمین به مثابه سرایی برای دانش اندوزان به نمایش در خواهد آمد

**محورهای جشنواره:**  
زندگی مفاخر و اساتید ایرانی



زندگی دانشجویان بین المللی در ایران  
معرفی دانشگاههای جمهوری اسلامی  
معرفی جاذبه های تحصیل در ایران  
جذابیت های تحصیل در ایران

### **بخش‌های رقابتی جشنواره:**

#### **الف - تصویری:**

عکس(تک عکس، گزارش تصویری)، فیلم کوتاه(داستانی،  
مستند، تجربی، تبلیغاتی، نماهنگ، و پویا نمایی)

#### **ب - صوتی:**

پادبخش(پادکست)، نمایش نامه های رادیویی و سرود

#### **ج - متنی:**

خاطره، سفرنامه و تجارب زیسته زندگی، و تحصیل در  
ایران،

#### **د - نرم افزار:**

تورمجازی دانشگاه ها، برنامه های آموزشی زبان فارسی،  
و اطلاع رسانی ویژه دانشجویان بین المللی

### **شرکت کنندگان در جشنواره:**

دانشجویان و دانش آموختگان دانشگاه ها،  
دانشجویان و دانش آموختگان بین المللی دانشگاه ها  
دانشگاه های دارای مجوز جذب  
هنرمندان و کنشگران عرصه فیلم، مستند و سینما

### **جوایز جشنواره:**

#### **بخش فیلم کوتاه:**



سه اثر برتر؛ لوح سپاس و تندیس و مبلغ ۴۰ میلیون تومان  
دو اثر شایسته تقدیر؛ لوح سپاس، تندیس و مبلغ ۱۵  
میلیون تومان

### **بخش عکس:**

پنج اثر برتر؛ لوح سپاس، تندیس، مبلغ ۳ میلیون تومان  
پانزده اثر شایسته تقدیر؛ لوح سپاس، تندیس، مبلغ ۱  
میلیون تومان

### **بخش صوتی:**

پنج اثر برتر؛ لوح سپاس، تندیس و مبلغ ۳ میلیون تومان  
پنج اثر شایسته تقدیر؛ لوح سپاس، تندیس، و مبلغ ۱  
میلیون تومان

### **بخش متنی:**

پنج اثر برتر لوح سپاس، تندیس و مبلغ ۳ میلیون تومان  
پنج اثر شایسته تقدیر لوح سپاس تندیس و مبلغ ۱ میلیون  
تومان

### **بخش نرم افزار:**

پنج تور مجازی برتر؛ لوح سپاس، تندیس و مبلغ ۵۰  
میلیون تومان

پنج اثر خلاقانه؛ لوح سپاس، تندیس، و مبلغ ۵ میلیون



تومان

## آدرس دبیرخانه ستاد نمایشگاه:

میدان فردوسی، خیابان شهید موسوی، سازمان امور  
دانشجویان طبقه ۶

## آدرس دبیرخانه جشنواره:

تهران ، دانشگاه تربیت مدرس ، معاونت دانشجویی،  
فرهنگی و اجتماعی

ریانامه: sada@modares.ac.ir

## تلفن دبیرخانه اجرایی:

۰۹۱۲۴۰۴۸۸۱۷-۰۹۳۵۲۹۸۱۵۱۱-۸۲۸۸۳۲۹۶

## ۱۰- جشنواره فرهنگ ملل و اقوام با کنشگری دانشجوی بین المللی شاغل به تحصیل در ایران از ۱۵ کشور

غرفه‌های فرهنگ اقوام و ملل با ارائه پوشش و لباس کشور،  
غذاها و خوراکی‌های محبوب کشور، مکتوبات و آثار مطرح  
کشور، مواريث، مفاخر و مشاهیر و دانشمندان کشور، صنایع  
دستی و هنری و تجسمی کشور و هر گونه فرهنگ و آداب  
و رسوم، خط، زبان، پول، امکنه تاریخی، امکنه مذهبی،  
امکنه گردشگری و نمادهای ملی، مذهبی، سیاسی، نمادهای  
پیروزی‌ها، مقاومتها و استقلال و پیشرفت کشور که دارای  
جذابیت باشد به معرفی کشور خود خواهند پرداخت.



جشنواره فرهنگ ملل در نوبه خود بخشی از اهداف اصلی نمایشگاه را دنبال می نماید و به طور خاص در مرتبه خود اهداف زیر را دنبال می نماید:

• ارتقای سازگاری فرهنگی دانشجویان بین المللی در بستر

#### زیست دانشجویی

• آشنایی دانشجویان بین المللی با فرهنگ‌های مختلف افزايش تعامل و ارتباطات فرهنگی و تمدنی در بستر بین المللی شدن دانشگاه ها

• تقویت هویت تمدنی، فرهنگی و ملی دانشجویان  
• تحکیم پیوندهای متقابل فرهنگی و اجتماعی بین ملیتهای مختلف مردم ایران

• ترویج پیام دوستی، همدلی و مودت و ایجاد روحیه نشاط در دانشجویان بین المللی

• تعریف فضای دانشگاه‌های کشور به عنوان فضایی شاد با تحرک و پویایی و جذاب‌سازی دانشگاه‌های ایران برای دانشجویان بین المللی به عنوان مقصدی مناسب برای تحصیل

غرفه های این جشنواره از ۱۵۱ ملیت دایر خواهد شد و در باره موضوعات زیر مطالبی جذاب به صورت متنی، تصویری، تجسمی، نمایشی و چند رسانه و دیگر قالب ها به نمایش درخواهد آورد. غرفه ها توسط دانشجویان بین المللی دانشگاه‌های ایران اداره خواهد شد و پاسخگوی سوالات بازدیدکنندگان خواهند بود.

مفابر علمی، فرهنگی و هنری جمعیت، تراکم جمعیت، اقوام و

تنوع قومی، مساحت کشور و کشورهای همسایه، پایتخت، تقسیمات کشوری ، مناطق جذاب گردشگری و طبیعی ، رودها و دریاهای خاص ، بناهای تاریخی و سبک معماری، سیستم حکومتی و حکمرانی، سروд ملی، نقشه و پرچم و نمادهای ملی کشور، نظام احزاب و مهمترین آنها، زبان رسمی و تنوع زبانی و ریشه های آن، تعطیلات رسمی کشور و منشاء انها، پول ملی و ارزهای رایج در کشور، لباس ملی و محلی، تنوع، چندگانگی مبادله ، تهاجم فرهنگی ، تاریخ کشور و انقلابات و تحولات و جنگ ها ، ادیان و مذاهب رسمی و مهم، آثار باستانی و اشیاء نمادین و برجسته کشور ، آثار ادبی، علمی و هنری کشور، ورزش های بومی و محلی و ممتاز، مهمترین مساجد، کلیساها و عبادتگاه ها، موسیقی، سینما و تولیدات فیلم، آیین ها و سنت های رایج در کشور، مفاخر علمی ، فرهنگی و هنری، دانشگاه های برتر و تاریخ و سابقه آموزش ، جدول کمی دانشجویان در حال تحصیل، نظام سلامت و مهمترین بیمارستان ها ، داروهای سنتی محلی یا داروهای شیمایی، محصولات کشاورزی، دامی و دریابی، صنایع دستی، تولیدات و صنایع مهم ، صادرت عمده کشور، واردات عمده کشور، مهمترین مشاغل و راه کسب درآمد.

## ۱۱- جشنواره غذای ملل با حضور دانشجویان بین المللی دانشگاههای کشور

در این رویداد، دانشجویان بین المللی شاغل به تحصیل در دانشگاهی ایران از ۱۵۱ کشو غذای های بومی و حلی کشور خود را در معرض دید بازدیدکنندگان نمایشگاه قرار میدهند. این بخش جاذبیت خاصی برای عموم مردم خواهد داشت.



**۱۲- حضور مقامات دانشگاهی سایر کشورها و گرد همایی و نمایشگاه اساتید کرسی زبان فارسی و مراکز آموزش زبان فارسی در خارج از کشور**

**۱۳- برنامه های جنبی نمایشگاه مشتمل بر برنامه های هنری، نمایشی و نشستها و کارگاه های مشترک و تخصصی**

در این بخش با حضور اساتید و دانشجویان دانشگاهها و مراکز آموزش عالی و مسئولین و دست اندکارن مراکز آزفا موسسات جذب و اعزام در خصوص اهمیت جذب دانشجویان بین المللی، بازاریابی جذب، ظرفیت های موجود در کشور، جریان شناسی بین المللی جذب دانشجویان و نیز نحوه هم افزایی بین این کنشگران بحث و بررسی خواهد شد. این نشست ها و کارگاهها بصورت هم اندیشی و همفکری و به همراه پرسش و پاسخ خواهد بود. در این نشستها تجربیات روسای دانشگاهها و موسساتی که بهترین تجربیات برای جذب دانشجویان بین المللی را داشته اند با مدعوان به اشتراک گذاشته خواهد شد. این بخش از برنامه مشتمل بر ارائه و انتقال تجربیاتی است که از سوی سازمان امور دانشجویان، ارزیابی و مورد تایید قرار گرفته اند. هدف اصلی این بخش افزون بر گفتمان سازی برای جذب دانشجویان بین المللی ایجاد رقابت های سازنده و بهینه بین دانشگاه های کشور و موسسات جذب و اعزام برای جذب دانشجویان بین المللی است.

### **تجلیل از غرفه های برگزیده نمایشگاه :**

بخشی از گفتمان سازی برای جذب دانشجویان بین المللی مستلزم قدردانی از کنشگرانی است که بیشترین اهتمام خود



را به نمایشگاه جاذبه های تحصیل در ایران معطوف داشته اند.  
در این بخش از غرفه های برگزیده تقدیر به عمل خواهد آمد

### هدایای برگزیدگان نمایشگاه

عنوان برگزیده	مبلغ هدیه (میلیون تومان)
غرفه برتر دانشگاهها	۲۰
غرفه برتر موسسات جذب	۲۵
غرفه برتر موسسات اعزام	۲۰
غرفه برتر فناوری های اقتدار افرین	۱۵
غرفه برتر مراکز آزفا	۱۰
غرفه برتر نمایندگان فرهنگ ملل یا اقوام	۷
غرفه برتر غذای ملل	۷

سایت نمایشگاه: [ifsiexpo.com](http://ifsiexpo.com)

آدرس ستاد اجرایی نمایشگاه: میدان فردوسی، خیابان شهید موسوی، سازمان امور دانشجویان طبقه ۶

**۱۴- نمایشگاه مجازی بین المللی جاذبه های تحصیل در ایران**  
از برنامه های پیش رویداد نمایشگاه که ماندگار خواهد بود، ساخت نمایشگاه دائمی مجازی است. کنسگران داخلی و مدعو خارجی، ابتدا غرفه مهندسی شده خود را با تمام مشخصات و اقلام صوتی و تصویری خود، در محل غرفه مجازی خود در بستر صفحات اینترنتی به آدرس [ifsiexpo.com](http://ifsiexpo.com) بارگذاری خواهند نمود. برای این منظور راهنمای گام به گام ساخت غرفه



در فضای مجازی در صفحه نخست تارنمای نمایشگاه در اختیار کاربران قرارداده شده است.

**۱۵- راهنمای ثبت نام جهت حضور در نمایشگاه و گرفتن غرفه**  
دانشگاه ها، مراکز آرفا، موسسات جذب، موسسات اعزام سایر کشورها و کلیه کنسرگرانی که قصد برپایی غرفه دارند، باید به پلتفرم نمایشگاه به آدرس [ifsiexpo.com](http://ifsiexpo.com) وارد بشوند. براساس برنامه ای که طراحی نموده اند، مساحت و سایر مشخصات غرفه را گام و گام تعیین کنند. برای این منظور ابتدا باید راهنمای آموزشی آن را مطالعه گردد. سپس غرفه مد نظر را در نمایشگاه در محل تعییه شده، غرفه مجازی خود را در نمایشگاه مجازی شکل بدهند.

آدرس ثبت نام و تشکیل غرفه مجازی [ifsiexpo.com](http://ifsiexpo.com)